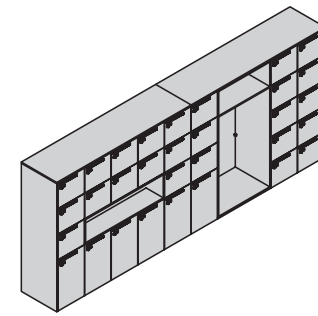
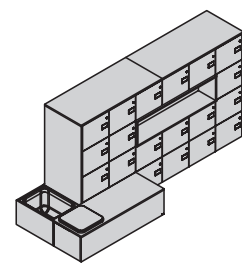
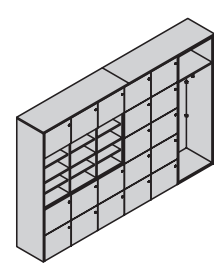
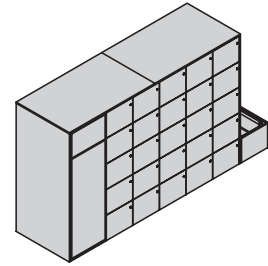
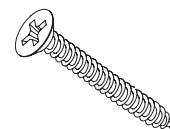
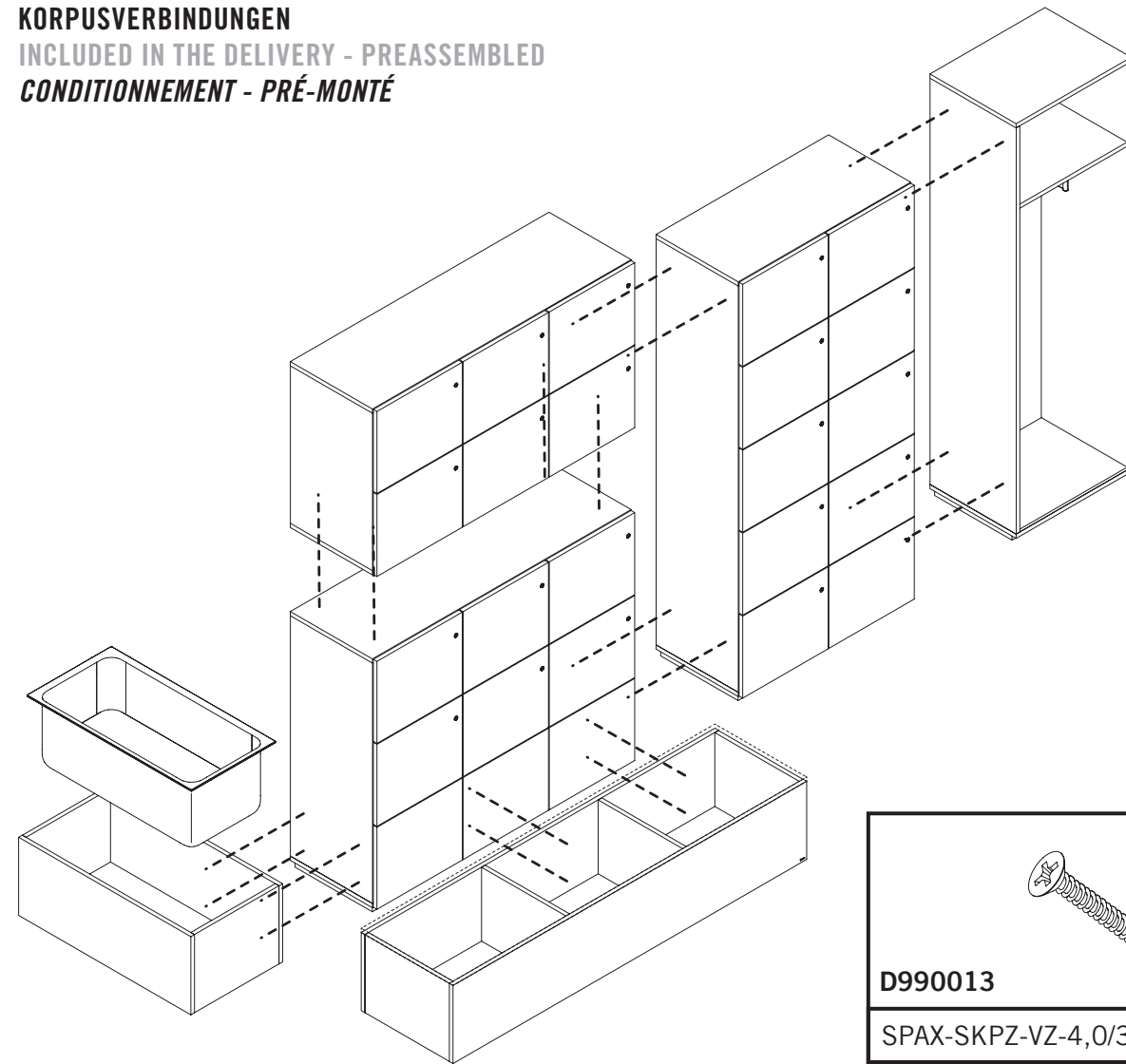


LOCKER_S



KORPUSVERBINDUNGEN

INCLUDED IN THE DELIVERY - PREASSEMBLED
CONDITIONNEMENT - PRÉ-MONTÉ



D990013

SPAX-SKPZ-VZ-4,0/35



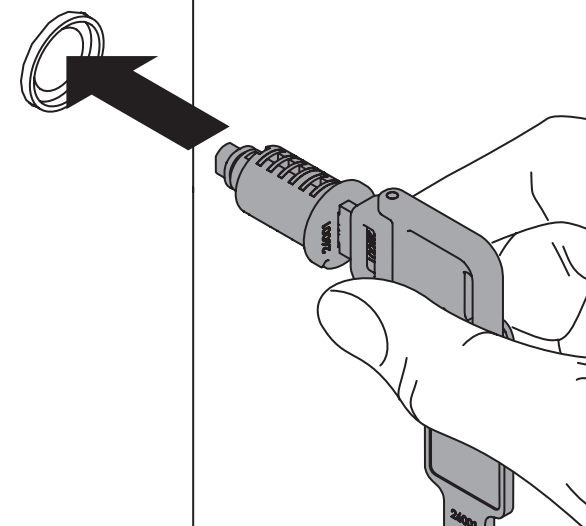
Alle einzelnen LOCKER_S Elemente müssen durch Schrauben miteinander verbunden werden. Diese liegen immer bei den Elementen bei. Die Verschraubung sollte so gewählt werden, dass diese in möglichst nicht sichtbaren Bereichen liegen. **Offene Garderobenschränke müssen immer mit einem LOCKER_S Element verschraubt werden, diese dürfen aus Sicherheitsgründen niemals alleine stehen!**

All individual LOCKER_S elements must be connected to each other using screws. The required screws are included with each element. The screw connections should be positioned so that they are located in areas that are as inconspicuous as possible. **Open wardrobe lockers must always be screwed to a LOCKER_S element; for safety reasons, they must never stand on their own.**

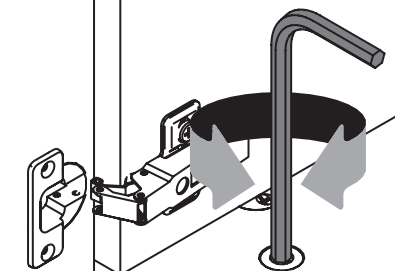
Tous les éléments LOCKER_S doivent être assemblés les uns aux autres à l'aide de vis. Les vis nécessaires sont fournies avec chaque élément. Les points de vissage doivent être placés de manière à se trouver dans des zones aussi peu visibles que possible. **Les casiers ouverts de vestiaire doivent toujours être fixés à un élément LOCKER_S ; pour des raisons de sécurité, ils ne doivent jamais être utilisés seuls.**

MONTAGEANLEITUNG ASSEMBLY INSTRUCTIONS INSTRUCTIONS DE MONTAGE

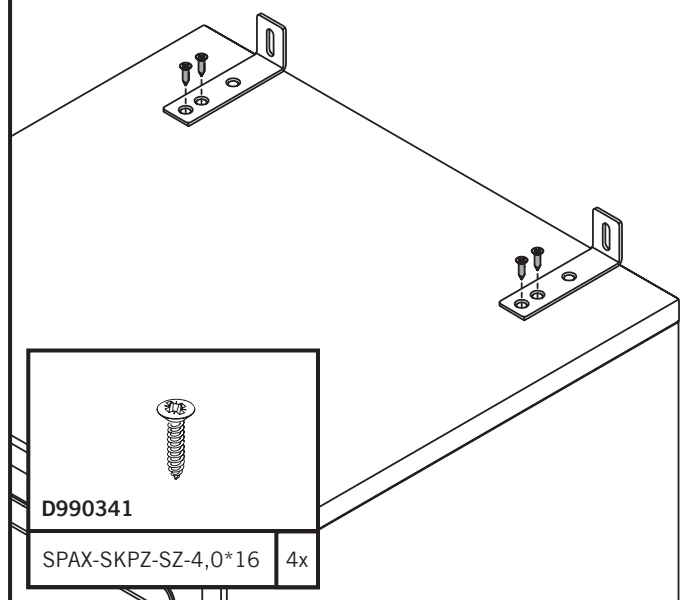
WECHSELZYLINDER CHANGEABLE CYLINDER BARILLET



NIVELLIERUNG LEVELLING MISE À NIVEAU



KIPPSICHERUNG TILT PROTECTION SÉCURITÉ ANTI-BASCULEMENT



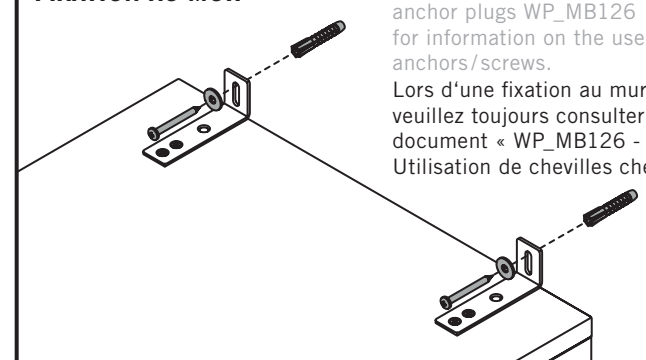
D990341

SPAX-SKPZ-SZ-4,0*16 4x

WANDBEFESTIGUNG WALL MOUNTING FIXATION AU MUR



Zur Verwendung von Dübeln / Schrauben siehe Anleitung Dübelverwendung WP_MB126. See the instructions on using anchor plugs WP_MB126 for information on the use of anchors/screws. Lors d'une fixation au mur, veuillez toujours consulter le document « WP_MB126 - Utilisation de chevilles chez ».



D990315

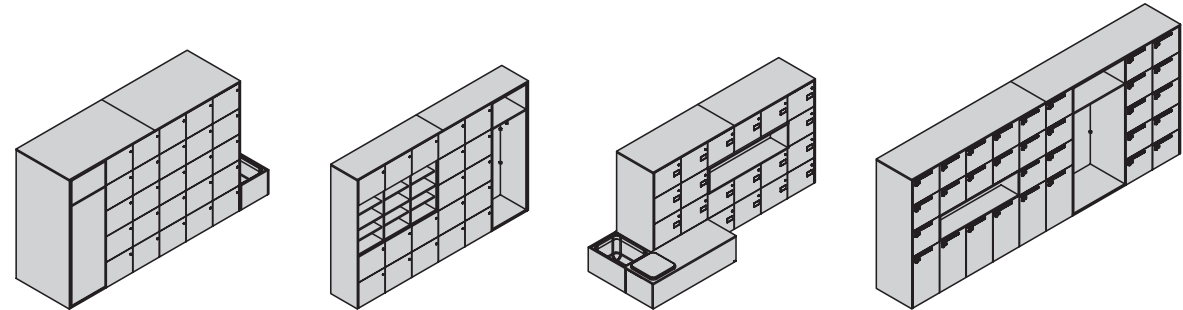
SPAX-PHPZ-SZ-5,0/50 2x

D990119

USCH-VZ-FM6-DIN9021 2x

bene

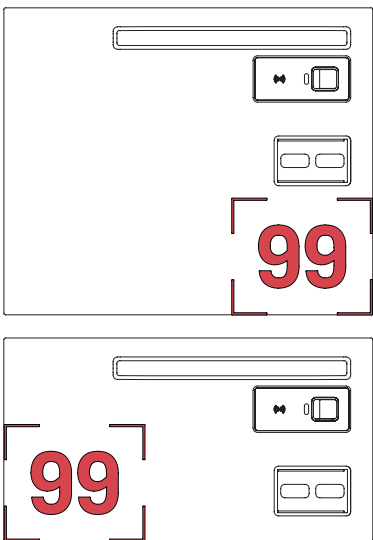
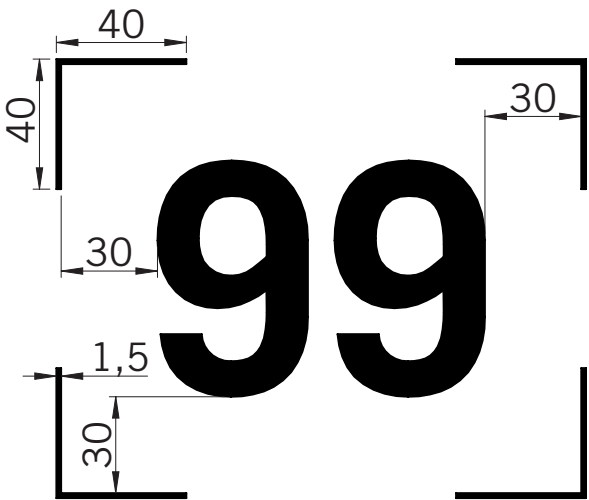
LOCKER_S



MONTAGEANLEITUNG ASSEMBLY INSTRUCTIONS INSTRUCTIONS DE MONTAGE

NUMMERIERUNG SELBSTKLEBEND NUMBERING LABEL (SELF-ADHESIVE) NUMÉROTATION (AUTOCOLLANTE)

Beklebung erfolgt mittels Positionierungsecken auf der Transferfolie bei Montage.
Labeling is done during installation using positioning corners on the transfer foil.
Le marquage est réalisé lors du montage à l'aide d'angles de positionnement sur la feuille de transfert.

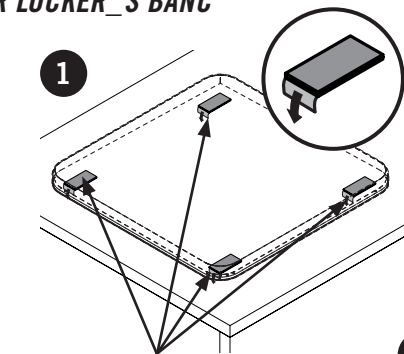
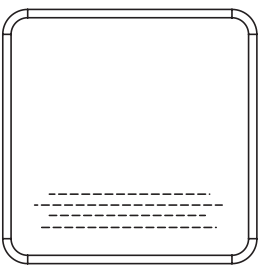


Standard-Positionierung auf der Front, schlosseitig unten
Standard positioning on the front, lock side, bottom.
Positionnement standard sur la face avant, côté serrure, en bas.

Positionierung wenn schlosseitig kein Platz ist, je nach Fronthöhe und Optionen, bandseitig unten.
Positioning, hinge side, bottom – used when there is no space on the lock side, depending on front height and selected options.
Positionnement alternatif côté charnières, en bas – utilisé lorsque l'espace côté serrure est insuffisant, en fonction de la hauteur de la façade et des options choisies.

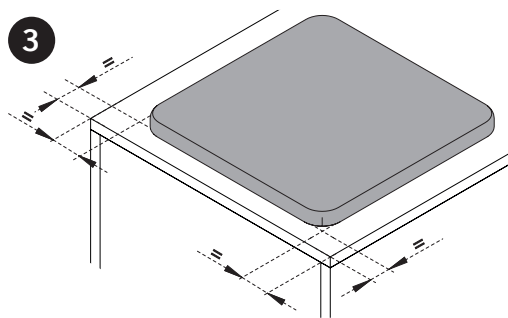
SITZPOLSTER FÜR LOCKER_S SITZBANK SEAT UPHOLSTERY FOR LOCKER_S BENCH ASSISE REMBOURRÉE POUR LOCKER_S BANC

Laufrichtung Stoff
Direction fabric
Direction tissu

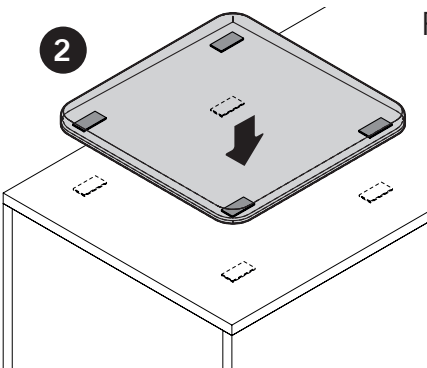


Druckverschluss
Pressure lock
Fermoir à pression

Der Sitzpolster darf nicht direkt vor einem Fach positioniert werden, das geöffnet werden kann.
The seat upholstery must not be positioned directly in front of a compartment that can be opened.
L'assise rembourrée ne doit pas être placée directement devant un compartiment pouvant s'ouvrir.

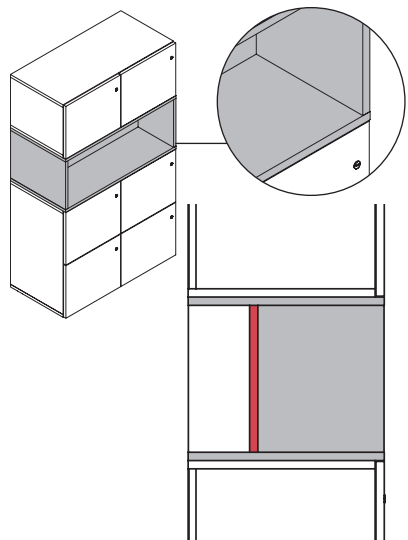


Positionierung
Positioning
Positionnement

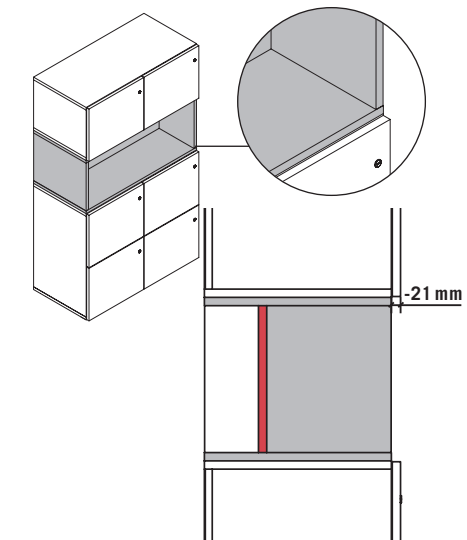


LOCKER_S BOX LOCKER_S BOX LOCKER_S BOX

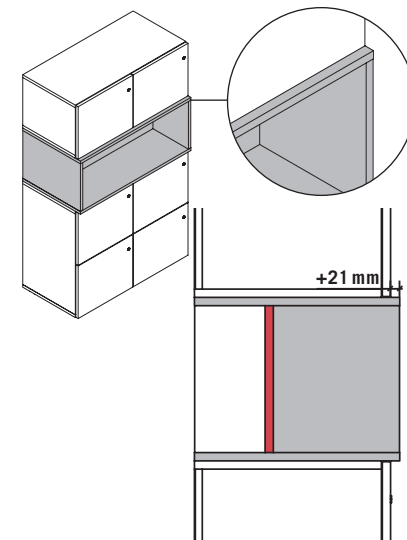
Bündig mit Flügeltür
Flush with hinged door
Affleurant avec porte battante



Bündig mit Korpus (-21 mm)
Flush with carcass (-21 mm)
Affleurant avec corps (-21 mm)



mit Überstand zu Flügeltür (+21 mm)
with overhang to hinged door (+21 mm)
avec dépassement par rapport porte battante (+21 mm)



NFC LOCK NFC LOCK NFC LOCK



Die **Erstinbetriebnahme** des NFC Locks erfolgt **NICHT** vom Montageteam (Monteur), sondern muss vom Administrator (Kunde) erfolgen, da ein neues Passwort vergeben werden muss! Anbei ein Link mit Tutorials für den Administrator (Kunde) der das Schloss das erste Mal in Betrieb nimmt: <https://www.smalox.com/app-overview>

The **initial commissioning** of the NFC lock is **NOT** carried out by the **assembly team (installer)**, but must be performed by the administrator (customer), as a new password needs to be set. Please find a link to tutorials for the administrator (customer) who is commissioning the lock for the first time: <https://www.smalox.com/en/app-overview>

La **mise en service initiale** de la serrure NFC n'est **PAS** effectuée par l'équipe de montage (installateur), mais doit être réalisée par l'administrateur (client), car un nouveau mot de passe doit être défini. Voici un lien vers des tutoriels pour l'administrateur (client) qui met la serrure en service pour la première fois : <https://www.smalox.com/en/app-overview>

Nähere Informationen zu den Zahlenschlössern und zum NFC LOCK siehe auf der www.build.bene.com/de/locker-s (QR-Code).

For more information on the combination locks and the NFC LOCK, see www.build.bene.com/en/locker-s (QR code).

Pour plus d'informations sur les serrures à combinaison et la serrure NFC, voir www.build.bene.com/fr/locker-s (code QR).

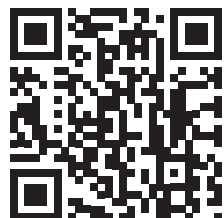
ZAHLENSCHLÖSSER COMBINATION LOCKS SERRURES À COMBINAISON



Zahlenschloss **FIXCODE**: Fest eingestellte Kombination, die nur Mithilfe des Tastnadel (Teil des Service-schlüssel-Pakets) geändert werden kann. Zahlenschloss **FREECODE**: Die eingestellte Kombination wird bei jeder Öffnung des Schlosses zurückgesetzt. Hinweis Serviceschlüssel: Bei der Bestellung von LOCKER_S mit Zahlenschloss empfiehlt sich ebenfalls die Bestellung des Serviceschlüssel-Pakets.

Combination lock **FIXCODE**: Fixed combination that can only be changed using the scanning pin (part of the service key package). Combination lock **FREECODE**: The set combination is reset each time the lock is opened. Service key note: When you order LOCKER_S with a combination lock it is recommended to also order the service key package.

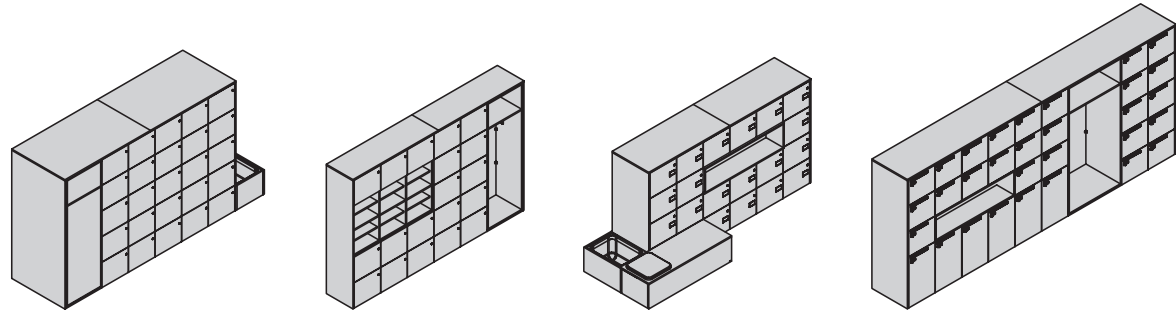
CODE **FIX** pour serrure à combinaison : combinaison fixe qui ne peut être modifiée qu'avec l'aiguille de palpation (comprise dans le kit « Clé de service »). CODE **FREE** pour serrure à combinaison : la combinaison configurée est réinitialisée à chaque ouverture de la serrure. Remarque concernant la clé de service : à la commande du LOCKER_S avec serrure à combinaison, il est conseillé de commander également le kit « Clé de service ».



bene

LOCKER_S

VERBLENDUNG MONTIEREN
ATTACH THE BLIND FRONT
MONTAGE DES CACHES



MONTAGEANLEITUNG ASSEMBLY INSTRUCTIONS INSTRUCTIONS DE MONTAGE

1

1A

D990013
SPAX-SKPZ-VZ-4,0/35 12x

2

3A

D990013
SPAX-SKPZ-VZ-4,0/35 6x

4

Distanzprofil
Spacer
Baguette d'écartement

Doppelklebeband
Double-sided tape
Ruban adhésif double face

Druckverschluss
Compression lock
Fermoir à pression

5

6A

D990013
SPAX-SKPZ-VZ-4,0/35 12x

Fugen
Joints
Joints

0 mm (1 mm) 0 mm

FUGENBILD
JOINT PATTERN
SURFACE DE JOINTS

1

2

3

4

5

6

bene

LOCKER_S /11.2025/ WP_MB268

3